



B O A R D O F S T U D I E S
NEW SOUTH WALES

2011

**HIGHER SCHOOL CERTIFICATE
EXAMINATION**

Chinese Beginners

(Section I — Listening)

Transcript

Familiarisation Text

女： 爸，今天我想吃汉堡包。

男： 什么，你每天都吃汉堡包。你看你现在多胖啊！

女： 胖有什么不好，我胖得很可爱啊！

男： 是的，你是个可爱的女儿。

Question 1

大伟： 小红，很长时间没见到你了。你好吗？

小红： 很好，大伟！我们家现在住在城里了。我很高兴。

大伟： 太好了，你觉得住在城市比住在农村好吗？

小红： 是的。城里比农村好多了。我喜欢城市的新生活。

Question 2

大家好！想去百货商场的人，要坐 504 路车；605 路车去火车站；28 路车去电影院；23 路车也去火车站。

Question 3

同学们好：

你们是十二年级的学生了，你们明年有什么打算？中学毕业后你们的爸爸妈妈想要你们干什么？我能帮助你们，我可以告诉你们干什么好，应该怎样做。我的办公室，就在老师办公室的旁边，欢迎你们来找我。

Question 4

女： 我明年不想上大学，我想去法国旅游一年，也想学法语。

男： 什么？去法国？我觉得你不应该去法国。

女： 为什么？去法国有什么不好呢？

男： 在法国东西都很贵。在中国住的、吃的都很便宜，不用花很多钱。

女： 我可以在那儿工作挣钱。

男： 你又不会说法语。

女： 我可以学啊！

男： 我们在学校学了六年汉语，所以我觉得你应该去中国，住在中国一年，还可以练习汉语。

女： 嗯……你说得对，我去中国比去法国好，我现在应该努力练习汉语。

Question 5

同学们，你们好！

今天我很高兴能来这里跟你们说一说足球队。我知道你们都喜欢足球，可是我们学校的女生足球队只有七个人，我们需要更多的女生来参加足球队。每个星期踢足球对身体好又很好玩。如果你踢足球踢得好，很多大学会喜欢要你们，所以你们上大学就更容易。参加女生足球队吧！对你们有好处的。

Question 6

SAM： 小美，今天晚上你有空吗？

小美： 有空啊！

SAM： 我们去看电影好吗？听说有一个新的中国电影非常好。

小美： 太好了，我早就想看这个中国电影了。我们一起去吧。

SAM： 哦，我想请小英也和我们一起去。

小美： 什么？小英也去。

SAM： 是，小英也想看这个电影。

小美： 三个人去真没意思。谁买票？

SAM： 这个电影票比较贵，一张票 20 块钱，我们自己买自己的票吧！

小美： 噢，是这样，那我就不去了，你和小英去吧。

Question 7

儿子： 妈，我觉得我们家应该买一辆新车了。

妈妈： 买新车？新车太贵了，现在你弟弟和妹妹都很小，以后还要花很多钱。明年你要上大学了，上大学也要用很多钱，所以我觉得我们家现在不能买新车。

儿子： 妈您说得对，我知道，这都需要钱。可是明年我要上的大学没有公共汽车，我怎么去？

妈妈： 叔叔有一辆旧车，他想卖。我们可以买他的车，比较便宜。

儿子： 好，我不要新车了。

Question 8

大家注意了，吃完饭后，我要带你们去大商场里买东西，那里有很多商店，比如：鞋店、书店和花店。

这里有很多不同的饭菜，又好吃又便宜，大家多吃点儿，我们两个小时后在这儿见。

Question 9

老师： 您好！请坐！您是大伟的妈妈吧！

女家长： 是的，王老师，您好！大伟现在学习怎么样？

老师： 不太好！今年大伟学习不太努力，考试考得不好，他的数学只得了 49 分。

女家长： 怎么可能呢？

老师： 因为他现在每天下课后还去打工，他没有时间做功课，作业也没有交。

女家长： 是吗？那我得告诉他不能打工了，还有别的吗？

老师： 大伟有时候用同学的手机打电话，上课不带书，还拿别人的东西，同学们都很不高兴。

女家长： 真的吗？他打电话给谁呢？

老师： 他常常给他的女朋友打电话，现在大家学习很忙，可是大伟还是常常和他的女朋友出去玩儿。还有，他上课不带书，他的老师们都很不高兴。他还拿别人的东西，这样是非常不好的。

女家长： 哎，太糟糕了。我会和他说的。谢谢王老师。

Question 10

JUAN： 这个假期，你打算做什么？

LIU： 我去黄金海岸，你呢？

JUAN： 这个假期，我要去老人院工作，帮助那些老人。

LIU： 你真好！你为什么想去帮助他们呢？

JUAN： 他们年龄很大了，也没有家人，所以很需要人去看看他们，现在大家都很忙，没有很多同学想去帮助他们。

LIU： 你说得对，我们不能只是在家里帮助爸爸妈妈，也应该去看看这些老人们。

JUAN： 我希望这个假期你能跟我一起去。

LIU： 我可以去，可是，我没有时间。

JUAN： 一天、两天就好，不用花很多时间，我们帮他们做饭、洗衣服，跟他们说话聊天。我们也可以跟他们学到很多东西的。

LIU： 好吧。

JUAN： 那你这个假期可以和我一起帮助老人了。

LIU： 行。